



# Fort Matanzas

National Monument  
National Park Service  
U.S. Department of the Interior

## Guia para la visita de Fort Matanzas

Acaban de llegar en lanchas al pequeño fuerte español de Matanzas, tal y como llegaban los soldados en los años 1700. Esta tierra era entonces rodeada de agua: era una pequeña isla. Su principal objetivo era proteger la ciudad de San Agustín contra la invasión de barcos

enemigos que, por el sur, no tenían otro acceso que la entrada de Matanzas. Fuerte Matanzas sirvió este propósito desde su construcción en 1740 hasta que pasó a ser propiedad de los Estados Unidos en 1821.

## Entrada

Hace 200 años, había una escalera de madera en lugar de las escaleras que existen hoy en día. Cada noche, se subía la escalera. La plataforma de los

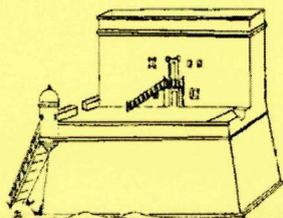
cañones está formada por un material de relleno compacto, para soportar el peso de los cañones.

## El puente de los cañones

La estructura del Fuerte Matanzas es muy sencilla; la artillería y su localización estratégica son sus principales fuerzas. Los seis cañones que antaño guardaban la fortaleza, protegían el acceso en tres direcciones. El techo del Fuerte recoge el agua de

lluvia que corre hasta un tanque a través de una tubería de madera similar al tubo cuadrado que vemos al lado de las escaleras. Esa era la única fuente de agua fresca de la isla.

## Los cuarteles



La sala de abajo era el cuartel de los soldados. Normalmente, de 7 a 10 hombres ocupaban el Fuerte durante un turno de un mes. La guarnición de soldados de San Agustín que los relevaban, traían en lanchas sus provisiones y pertrechos. La habitación del único oficial del fuerte se encontraba

arriba. El polvorín al otro lado de la pieza se extiende adentro del muro, hasta el nivel del puente de los cañones. Impedía que la peligrosa polvora entrara en contacto con las llamas utilizadas para la calefacción y alumbramiento.

## El puente de observación

La estrecha escalera de madera era el único medio de acceso a la cumbre de la torre.

## Los muros



Los muros son hechos de "coquina", material formado por conchas comprimidas. Han resistido a los estragos del tiempo. Sin embargo, el hecho de caminar, sentarse o pararse

sobre estos muros provocaría el desgaste de estas "piedras de concha". Ayudádnos a preservar este fuerte y compartir esta herencia con las futuras generaciones.